⑹ Qualification for participating in the tendering procedures: Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall:

① not come under Article 6 of the Regulation concerning Contract for National Center for Global Health and Medicine. Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause;

② not come under Article 7 of the Regulation concerning Contract for National Center for Global Health and Medicine;

③ have Grade A, B or C in "Sales of products" for participating in tenders by Ministry of Health, Labour and Welfare (Single qualification for every ministry and agency) in Kanto-Koshinetsu Region;

④ It must be a person as the general electric utility based on regulations of the electricity enterprises act who is doing based on regulations of permitted person or this law as for specific scale electric entrepreneur's written report.

⑤ prove that they can deliver the electricity, on the date and to the place specified by the Obligating Officer;

⑥ meet the qualification requirements which the Obligating Officer may specify in accordance with Article 5 of the Regulation;

⑺ Time-limit for tender: 5:15 P.M. March 7th, 2011

⑻ Contact point for the notice: Junichi Kikuchi, Director, Procurement policy planning Division, National Center for Global Health and Medicine, 1—21—1 Toyama Shinjuku-ku, Tokyo 162—8655, Japan. TEL 03—3202—7181 ext.2063

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。

平成23年1月24日

独立行政法人水産総合研究センター

北海道区水産研究所長　松尾　　豊

◎調達機関番号　540　◎所在地番号　14

1　調達内容

⑴ 品目分類番号　2

⑵ 購入等件名及び数量　A重油　約132ＫＬ

⑶ 調達件名の特質等　仕様書のとおり

⑷ 納入期間　平成23年４月１日から平成23年９月30日まで。

⑸ 納入場所

① 北海道釧路市桂恋116番地　独立行政法人水産総合研究センター　北海道区水産研究所

② 北海道厚岸郡厚岸町筑紫恋２－１　独立行政法人水産総合研究センター　北海道区水産研究所厚岸栽培技術開発センター

⑹ 次回購入契約に係る入札公告予定　平成23年７月下旬　A重油　約172ＫＬ

⑺ 入札方法

① 入札金額は、１ＫＬ当たりの単価を記載すること。

② 落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の５パーセントに相当する額を加算した金額をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約希望金額の105分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

2　競争参加資格

⑴ 独立行政法人水産総合研究センター契約事務取扱規程（平成13年４月１日付13水研第65号）第12条第１項及び第13条の規程に該当しない者であること。

⑵ 平成22・23・24年度独立行政法人水産総合研究センター競争参加資格又は全省庁統一資格の「物品の販売契約」の業種「燃料類」で、「A」、「B」、「C」又は「D」の等級に格付けされている者であること。

⑶ 独立行政法人水産総合研究センター理事長から物品の製造契約、物品の販売契約及び役務等契約指名停止措置要領に基づく指名停止を受けている期間中でないこと。

ただし、全省庁統一資格に格付けされている者である場合は、国の機関の同様の指名停止措置要領に基づく指名停止を受けている期間中でないこと。

3　入札書の提出場所等

⑴ 入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先

〒085—0802 北海道釧路市桂恋116番地 独立行政法人水産総合研究センター北海道区水産研究所業務推進部業務管理課用度係　沼下　光輝　電話0154—92—1709

⑵ 入札説明書の交付方法　本公告の日から上記３⑴の交付場所にて交付するほか、郵送による配布希望者は、封書に「A重油（４月～９月分）入札説明書希望」と記入の上、返信用封筒（角２判）に入札説明書の重量（約250ｇ）に相当する切手を貼付し、上記３⑴宛郵送すること。

⑶ 入札、開札の日時及び場所　平成23年３月25日14時00分　北海道釧路市桂恋116番地 独立行政法人水産総合研究センター北海道区水産研究所　会議室

4　その他

⑴ 契約手続きにおいて使用する言語及び通貨　日本語及び日本国通貨。

⑵ 入札保証金及び契約保証金　免除

⑶ 入札者に要求される事項　この一般競争に参加を希望する者は、本公告に示した物品を納入できることを証明する書類を入札の前までに提出しなければならない。入札者は、独立行政法人水産総合研究センター北海道区水産研究所長から当該書類に関し説明を求められた場合には、それに応じなければならない。

⑷ 入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の提出した入札書、入札者に求められる義務を履行しなかった者の提出した入札書は無効とする。

⑸ 契約書作成の要否　要。

⑹ 落札者の決定方法　本公告に示した物品を納入できると独立行政法人水産総合研究センター北海道区水産研究所長が判断した入札者であって、予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。

⑺ 手続きにおける交渉の有無　無。

⑻ 競争参加者は、入札の際に独立行政法人水産総合研究センターの資格審査結果通知書写し又は全省庁統一資格の資格審査結果通知書写しを提出すること。

⑼ 詳細は入札説明書による。

5　Summary

⑴ Official in charge of disbursement of the procuring entity: Yutaka Matsuo, Director, Research Management Department, Headquarters, Fisheries Research Agency

⑵ Classification of the products to be procured: 2

⑶ Nature and quantity of the products to be purchased: heavy crude oil 132K L

⑷ Delivery period: From 1 April 2011 to 30 September 2011

⑸ Delivery place:

① Hokkaido National Fisheries Research Institute, Fisheries Research Agency, 116 Katsurakoi, Kushiro, Hokkaido

② Akkeshi Station Hokkaido National Fisheries Research Institute, Fisheries Research Agency, 2—1 Tsukushikoi, Akkeshi, Akkeshi-gun, Hokkaido

⑹ Qualification for participating in the tendering procedures: Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall:

① not come under Article 12—1 and 13 of the regulation concerning the contract for Fisheries Research Agency,

② have Grade A or B or C or D "Sales" in terms of the qualification for participating in tenders by Fisheries Research Agency or Single qualification for every ministry and agency in the fiscal years 2010, 2011 and 2012.

⑺ Time limit for tender: 14:00, 25 March 2011

⑻ Contact point for the notice: Mitsuteru Numashita, Project Management Division Purchasing Subsection, Hokkaido National Fisheries Research Institute, Fisheries Research Agency, 116 Katsurakoi, Kushiro, Hokkaido, 085—0802 Japan. TEL 0154—92—1709

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。

平成23年1月24日

契約担当職

独立行政法人産業技術総合研究所

西研究業務推進部長　宮入　　豊